

Fahrzeugausweis

C

01 - 06 Name, Vorname Wohnort	LOGISTIKBASIS DER ARMEE		
Nom, prénoms Domicile	**		
Cognome, nomi Domicillio	** **		
Num, renums Domicil	CH-3003 BERN		
07 Geburtsdatum Date de naissance Data di nascita Data da nash	**	08 Heimatstaat Pays d'origine Paese d'origine Stadi d'origin	**
09 Versicherung Assurance Assicurazione Assicuranza	SCHWEIZERISCHE EIDGENOSSENSCHAFT		
13 Vermerke	Annotations	Annotazioni	Annotaziuns
GASTA DFG 4X2 STILL R70-70 Militärische Typenscheinnummer: 506437001			
14 Verfügung	Décisions	Decisioni	Disposiziuns
118 HÖCHSTGESCHWINDIGKEITSZEICHEN 25 KM/H ERFORDERLICH. 138 {SCHUTZVORKEHRUNGEN}/ {MARKIERUNG} FÜR FOLGENDE FAHRZEUGTEILE ERFORDERLICH: HEBEGABE 149 RAUCHMESSUNG: -SCHWÄRZUNGSZAHL 1.0 BACHARACH -TRÜBUNGSKOEFFIZIENT K: ****/M -ABREGELD 151 GERÄUSCHMESSUNG NACH DER 7- METER-MESSMETHODE 70 DB(A) BEI 1875 U/MIN %1 160			

A

15 Schild Plaque Targa Nume	M22939		
17 Bes. Verwendung Usage spécial Uso speciale Diever spezial	**		
19 Art des Fahrzeugs Genre de véhicule Genere di veicolo Gener dal vehichel	ARBEITSKARREN	20 Code	051
D 21 Marke und Typ Marque et type Marca e tipo Marca e tip	STILL R70-70		
E 23 Fahrgestell-Nr. Châssis No. Telaio N. Schassis Nr.	517046001027		
25 Karosserie Carosserie Carrozzeria Carossaria	GABELSTAPLER-DIESEL	22 Code	699
26 Farbe Couleur Colore Colur	ORANGE		
27 Plätze: Places: Posti: Plazs:	Total Total Totale Total	(1 vorne) (1 avant) (1 anteriori) (1 davanti)	30 Leergewicht Poids à vide Peso a vuoto Paisa da vid
18 Stammnummer No matricule N. di matricola Nr. da matricla	930136281	32 Nutz-/Sattellast Charge utile/sellette Carico utile/sella carico utile/sella	kg **
24 Typengenehmigung Reception par type Approvazione del tipo Aprovaziun dal tip	X	33 Gesamtgewicht Poids total Peso totale Paisa totala	kg 11'530
37 Hubraum Cylindrée Clindrata Cilindrada	ccm 4155	35 Gewicht des Zuges Poids de l'ensemble Peso del convoglio Paisa cumposiziun	kg **
76 Leistung Puissance Potenza Prestaziun	kW 66	31 Anhängelast Poids remorquable Carico rimorchiato Chargia annexa	kg **
78 Leergewicht Poids à vide Peso a vuoto Paisa da vid	kW/kg **	55 Dachlast Charge sir le toit Carico sul tetto Chargio sin il tetg	kg **
B 36 1. Inverkehrsetzung 1 ère mise en circul. 1 a messa in circ 1. entrada en circulaziun	23.12.1998	72 Emissionscode Code émissions Codice emissioni Code d'emissions	D00
38 Bern, den Berne, le Berna, il Berna, ils	02.04.2019		
39 Prüfungen Expertises Perizie Examinaziuns	31.05.2023		

14 Verfügung	Décisions	Decisioni	Disposiziuns
FOLGENDE AUSRÜSTUNGSTEILE MÜSSEN VOR DER FAHRT {ANGEBRACHT} {UND/ODER} {GESICHERT} WERDEN 183 MOTORKENNZEICHEN/ -IDENTIFIKATION: D226B4 EVTL. ANBRINGUNGSORT: PLAKETTE RECHT 184 HÖCHSTGESCHWINDIGKEIT GEMÄSS HERSTELLER: 24 KM/H			

15 Schild Plaque Targa Nume	M22939		
13 Vermerke	Annotations	Annotazioni	Annotaziuns
GASTA DFG 4X2 STILL R70-70 Militärische Typenscheinnummer: 506437001			